

**Manulife  
Asset Shield\***

*Ensuring your  
assets are  
taken care of  
during life's  
uncertainties*

\*PROTECTION BY PIDM ON BENEFITS PAYABLE FROM THE UNIT PORTION OF THIS PRODUCT IS SUBJECT TO LIMITATIONS. Please refer to PIDM's TIPS Brochure or contact Manulife Insurance Berhad or PIDM (visit [www.pidm.gov.my](http://www.pidm.gov.my)).

Manulife Insurance Berhad is a member of PIDM.





Owning your dream home or car is something to be truly proud of. After all, you have worked hard to be able to own these assets. However, such ownership usually involves a loan commitment. Have you thought about how you can safeguard these assets for your family in case of unforeseen events?

Similarly, if you are a business owner who has taken out loans to finance your assets, consider how you can help your business retain these assets in case of unforeseen circumstances such as death or disability.

You don't have to lose everything when the going gets tough. Protect your assets so you can protect your family.

**Manulife Asset Shield** is an investment-linked insurance plan that is designed to ensure that your assets are taken care of during life's uncertainties. It also comes with flexible coverage term options to match your needs.

**Manulife Asset Shield** provides comfort and stability at a time when it is needed most.

# Highlights of Manulife Asset Shield



## High Insurance Protection

Manulife will pay a minimum Face Amount of **RM400,000** or Account Value, whichever is higher in the event of death or Total and Permanent Disability (TPD)<sup>1</sup>.



## Flexible Premium Payment Term and Coverage Term

Select a premium payment term and coverage term that suit your needs.

Premium Payment Term	6, 10 or 20 years
Coverage Term	25, 30 or 35 years



## Substantial Coverage Discount

Enjoy a **20% discount** on the Insurance Charge levied on the basic plan's death and TPD benefits when you purchase a minimum Face Amount of RM1,000,000.



## No Lapse Guarantee<sup>2</sup>

Continue to enjoy coverage even if the Account Value is insufficient to pay for the policy charges in the **first 6 policy years**.



## Flexibility<sup>2</sup>

- Unlimited fund switching without additional charges which allows you to respond to market trend changes.
- Convenient top-up features to potentially increase savings<sup>3</sup>.
- Partial withdrawal<sup>4</sup> as and when needed.
- Adjust insurance coverage to match your lifestyle.



## Complete Your Coverage with Other Benefits

**Enhance your life protection** with the following optional add on benefits, designed to meet different needs:

- **Beyond Critical Cover (BCC)** – Critical Illness Coverage that provides financial support during challenging times.
- **Manulife MultiCI Enrich (MME)** – Critical Illness Coverage with multi-stage protection, multiple recovery support and other benefits.
- **Premium Care Benefit (PCB)** – Helps cover living expenses or future policy premiums.



## Potential Investment Returns<sup>3</sup>

Gain potential returns on your investment through our range of professionally managed investment-linked fund(s).

For more details of the funds, please refer to the fund fact sheets available on Manulife Malaysia's website at [www.manulife.com.my](http://www.manulife.com.my)



## Income Tax Relief

You may qualify for income tax relief subject to the requirements of the Inland Revenue Board.

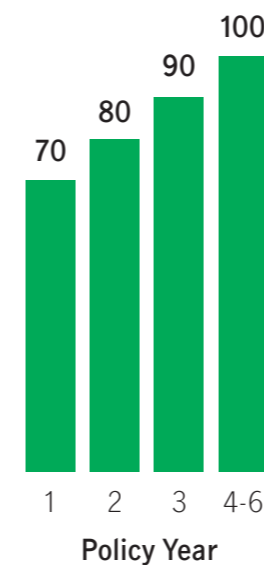
# Manulife Asset Shield at a glance

Premium	Minimum Premium Amount	Premium Allocation Percentage
Insurance Premium	RM3,600 annually for Premium Payment Term of 6 or 10 years	Please refer to Insurance Premium Allocation below
	RM2,400 annually for Premium Payment Term of 20 years	
Regular Saver Top-Up Premium	RM100 annually, RM50 half-yearly, RM25 quarterly or RM10 monthly	95%
MaxiSave 2 Premium		
Single Top-Up Premium	RM1,000	95%

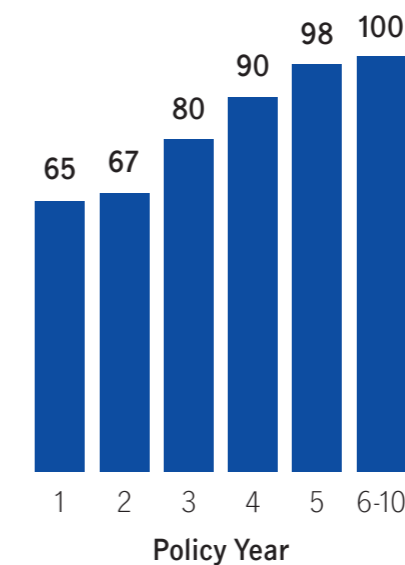
## Insurance Premium Allocation

The premium amount that you pay will be allocated to purchase investment units according to the following schedule:

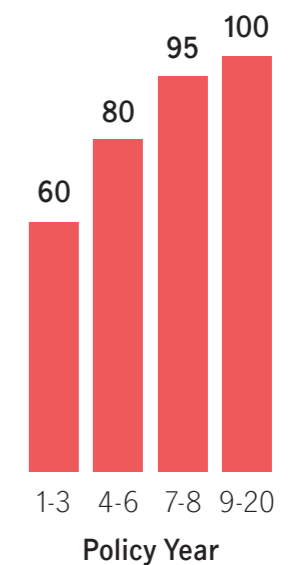
Premium Allocation (%)  
6 Years Premium Payment Term



Premium Allocation (%)  
10 Years Premium Payment Term



Premium Allocation (%)  
20 Years Premium Payment Term



## Types of Account<sup>5</sup>

- **Insurance Premium Account (IPA)**  
Comprises allocated units from Insurance Premium
- **Top-Up Premium Account (TUPA)**  
Comprises allocated units from any Top-Up Premiums, i.e. Regular Saver Top-Up Premium, MaxiSave 2 Premium and Single Top-Up Premium

## How does Manulife Asset Shield work?



### Scenario 1

Mark is a businessman. His company took out a business expansion loan of RM5 million and insured Mark as a key person.



Signed up for **Manulife Asset Shield** at the age of 40 years old

Death/TPD Coverage	<b>RM5 million</b>
Payment Term	10 years
Coverage Term	25 years
Annual Premium	RM60,000 (Not including any applicable government tax)
Maturity Benefit (If no claim is made during the coverage term)	RM409,464



### Coverage on Death

Unfortunately, Mark **passed away** due to heart attack at Policy Year 20



**Benefit Payout:** With **Manulife Asset Shield**, Mark's company receives a **RM5 million** lump sum payment to keep the business afloat



Insurance proceeds can be used to **pay off the remaining loans**



The remaining proceeds can be used for **business continuity**

## How does Manulife Asset Shield work? (cont'd)



### Scenario 2

Eric is a breadwinner. He bought a residential property and took out a housing loan amounting to RM1 million, with a monthly installment of RM4,500.



Signed up for **Manulife Asset Shield** at the age of 35 years old

Death/TPD Coverage	<b>RM1 million</b>
Payment Term	6 years
Coverage Term	35 years
Annual Premium	RM20,000
Maturity Benefit (If no claim is made during the coverage term)	RM35,513
Beyond Critical Cover (BCC)	RM100,000
Premium Care Benefit (PCB)	RM20,000



### Coverage on Critical illness

3 years later, Eric was diagnosed with **cancer**



**Beyond Critical Cover Claim Payable:**  
**RM100,000**



Eric can use this amount to **cover his housing loan installments** while focusing on recovery

**Premium Care Benefit Claim Payable:**  
**RM20,000** (annually)



Eric can use this to **pay premium** for the remaining years

After the claim, **Manulife Asset Shield** Face Amount will be reduced to RM900,000.



### Coverage on TPD

Unfortunately, Eric became disabled after an accident and suffers from **TPD** at Policy Year 10



**Benefit Payout:** With **Manulife Asset Shield**, Eric receives a **RM900,000** lump sum payment to help him cope with his disability



Insurance proceeds can be used to **pay off the remaining housing loan**



The remaining proceeds will serve as Eric's **income replacement**

Note: Returns are not guaranteed and are subject to the performance of the chosen investment-linked fund(s). Past performance of the investment-linked fund(s) is not an indication of future performances. The maturity benefit / death benefit is based on projected return rate per annum of 5% (with 100% Equity Fund).

Note: Returns are not guaranteed and are subject to the performance of the chosen investment-linked fund(s). Past performance of the investment-linked fund(s) is not an indication of future performances. The maturity benefit / death benefit is based on projected return rate per annum of 5% (with 100% Equity Fund).

## Fees and Charges

Policy Fees and Charges	Description	
Administration Charge	RM6.00 for monthly payment mode. RM5.00 for other payment modes. Levied at the beginning of each month, by deducting sufficient number of units at the Net Asset Value (NAV) from the Account Value.	
Insurance Charge	Levied at the beginning of every month by deducting sufficient number of units at the NAV from the Account Value.	
Fund Management Charge	<b>Fund Name</b> <b>% of the Fund p.a.</b>	
	Income Fund	0.75%
	Managed Fund	1.35%
	Manulife Dividend Fund	1.50%
	Manulife Flexi Invest Fund	1.50%
	Equity Fund	1.50%
	Manulife Asia-Pacific REIT Fund	1.50%
	Manulife Global Equity Fund	1.50%
	Manulife Progress Fund	1.50%
	Manulife China Value Fund	1.50%
	Dana Ekuiti Dinamik	1.50%
Manulife Dana Asia-Pasifik	1.50%	
Fund Switching Charge	Waived	
Full Surrender Penalty	Applies in the event you decide to surrender your policy in the first two Policy Years and shall be levied only on the Account Value in the IPA by deducting from the total Account Value.	
	<b>Schedule of Full Surrender Penalty</b>	
	<b>Policy Year</b> <b>Full Surrender Penalty (% of Account Value in IPA)</b>	
	1 20%	
2 10%		
Partial Withdrawal Penalty	Applies in the event you decide to make partial withdrawal in the first two Policy Years and shall be levied only on amount withdrawn from the IPA by deducting from the total withdrawal amount.	
	<b>Schedule of Partial Withdrawal Penalty</b>	
	<b>Policy Year</b> <b>Partial Withdrawal Penalty (% of Withdrawal Amount from IPA)</b>	
	1 20%	
2 10%		

Insurance Charges for basic plan are guaranteed, whereas all other Fees and Charges (including Insurance Charges for rider) are subject to change. In the event of any changes, Manulife Insurance Berhad ("MIB") will provide 90 days prior written notice to policy owner.

## Exclusions

**Manulife Asset Shield** shall not cover:

1. Death caused by suicide whether sane or insane, within 13 months from the Issue Date or any Reinstatement Date, whichever is later.
2. The standard exclusions for disability are applicable. Examples of the exclusions are disability caused by intentionally self-inflicted injuries, military air force or naval service in time of declared or undeclared war, aviation activities other than as a fare paying passenger on a commercial passenger airline etc.

**Please note that the list of exclusions above is not exhaustive. You are advised to refer to the policy contract for full details of exclusions.**

## Important Notes

1. **This is an insurance product that is tied to the performance of the underlying assets and is not a pure investment product such as unit trusts.**
2. You should satisfy yourself that this plan will best serve your needs and that the premium payable under the policy contract is an amount you can afford. You can opt to pay your premiums either monthly, quarterly, semi-annually or annually.
3. Please note that a life insurance policy is a long-term commitment and as such it is not advisable to hold the policy for a short period of time in view of the high initial cost. If you terminate your policy in the early years, you may get back less than the amount you have paid.
4. If you stop paying premiums for a period of time, there will be a possibility of the policy lapsing when the Account Value is insufficient to deduct all applicable policy charges.
5. Purchase of new units and sale of units will be at the NAV. NAV is the single price at which the policy owner buys and sells the units. For the NAV per unit of each Investment-linked Fund, please visit [www.manulife.com.my/fundprice](http://www.manulife.com.my/fundprice). Alternatively, you may also contact our Customer Service Officer by calling our Customer Careline at 03-2719 9112 or 1-300-13-2323, or visit any of our branches nearest to you.
6. While an investment-linked fund may invest in Shariah-approved securities, the investment-linked insurance plan that is tied to this fund is not a Shariah-compliant product.
7. Investment returns are not guaranteed as unit prices may go down as well as up. These investment risks are borne solely by policy owners. Past performance of the fund(s) is not an indication of future performances.
8. If you purchase a Regular Premium Investment-Linked Insurance plan that involves a premium of sizable amount which is RM5,000 and above, you should consider purchasing Single Premium Investment-Linked Insurance plan/Top-Up as single premium plans/Top-Up offer better allocation rates for investment. However, please note that single premium policies tend to provide lower insurance protection.
9. You are given a "Free-Look Period" of fifteen (15) days to review the suitability of your newly purchased insurance plan from the receipt date of the policy contract. If you return the policy contract to MIB during this period, the unallocated premium (if any), value of units that have been allocated (if any) at unit price at the next valuation date, as well as any fees and charges excluding the Fund Management Charge that have been deducted, less any medical examination fees which may have been incurred will be refunded to you and the policy shall be cancelled.

## Important Notes (cont'd)

10. The premium and/or policy charges, whichever applicable, may be subject to taxes introduced by the Government of Malaysia from time to time. MIB reserves the right to collect from you an amount equivalent to the prevailing rate of taxes payable for the premium and/or policy charges, as applicable. Your obligation to pay such taxes shall form part of the Terms and Conditions in your insurance policy.
11. This brochure is for general information only and is not to be construed as a contract of insurance and no consideration has been given to the particular circumstances or needs of any person. The precise terms, conditions, definitions and exclusions of this plan are specified in the policy contract issued by MIB. Terms and conditions apply.
12. For more information on investment-linked insurance plan, please refer to the "Guide to Investment-linked Policy Owners on Insurance Coverage" at [www.manulife.com.my](http://www.manulife.com.my).
13. All ages in the brochure refers to age next birthday.
14. In the event of any discrepancy between the English, Bahasa Melayu and Chinese versions, the English version shall prevail.
15. This plan is underwritten by Manulife Insurance Berhad (200801013654 (814942-M)), a company licensed under the Financial Services Act 2013 and regulated by Bank Negara Malaysia. It is located at 16<sup>th</sup> Floor, Menara Manulife, 6, Jalan Gelenggang, Damansara Heights, 50490 Kuala Lumpur.

## Product Footnotes

- <sup>1</sup> TPD coverage is up to age 70 next birthday.
- <sup>2</sup> Terms and conditions apply. Please refer to policy contract for further details.
- <sup>3</sup> Returns are not guaranteed and are subject to the performance of the fund(s). Past performance of the fund(s) is not an indication of future performances.
- <sup>4</sup> Subject to applicable fees and charges.
- <sup>5</sup> No transfer of Account Value is allowed between IPA and TUPA.



Find out more by calling our Customer Careline at **03 2719 9112 / 1300 13 2323** or get in touch with our professional Manulife Advisor today!



## Manulife Asset Shield\*

*Memastikan  
aset anda  
dilindungi  
semasa anda  
mengatasi  
ketidakpastian  
hidup*

\*PERLINDUNGAN PIDM UNTUK MANFAAT YANG DIBAYAR DARIPADA BAHAGIAN UNIT PRODUK INI ADALAH TERTAKLUK KEPADA SYARAT-SYARAT TERTENTU. Sila rujuk Brosur Sistem Perlindungan Manfaat Takaful dan Insurans PIDM atau hubungi Manulife Insurance Berhad atau PIDM (layari [www.pidm.gov.my](http://www.pidm.gov.my)).

Manulife Insurance Berhad adalah ahli PIDM.





Memiliki rumah atau kereta impian anda adalah sesuatu yang patut dibanggakan. Anda telah bekerja keras selama ini untuk memiliki aset-aset tersebut. Bagaimanapun pemilikan harta lazimnya melibatkan komitmen pinjaman. Pernahkah anda terfikir bagaimana anda boleh melindungi aset-aset ini untuk keluarga tersayang sekiranya anda ditimpa kejadian yang tidak diduga?

Dalam pada itu, jika anda seorang pemilik perniagaan yang telah mengambil pinjaman untuk membiayai aset anda, pertimbangkan bagaimana anda boleh membantu perniagaan anda melindungi aset-aset ini sekiranya berlaku kejadian tidak diduga seperti kematian atau kehilangan upaya.

Anda tidak perlu kehilangan segalanya apabila keadaan hidup semakin sukar. Lindungi aset anda supaya anda boleh melindungi keluarga anda.

**Manulife Asset Shield** ialah pelan berkaitan pelaburan yang dirangka untuk memastikan aset anda dilindungi semasa anda mengatasi ketidakpastian hidup. Pelan ini juga boleh dilanggan dengan pilihan tempoh perlindungan fleksibel bersesuaian dengan keperluan anda.

**Manulife Asset Shield** memberikan ketenangan fikiran dan kestabilan pada saat paling memerlukan.

## Ciri Kelebihan Manulife Asset Shield



### Perlindungan Insurans Tinggi

Manulife akan membayar Amaun Muka minimum **RM400,000** atau Nilai Akaun, yang mana lebih tinggi, sekiranya berlaku kematian atau Kehilangan Upaya Menyeluruh dan Kekal (TPD)<sup>1</sup>.



### Tempoh Pembayaran Premium dan Tempoh Perlindungan yang Fleksibel

Pilih tempoh pembayaran premium dan tempoh perlindungan yang sesuai dengan keperluan anda.

Tempoh Pembayaran Premium	6, 10 atau 20 tahun
Tempoh Perlindungan	25, 30 atau 35 tahun



### Diskaun Perlindungan yang Besar

Nikmati **diskaun 20%** ke atas Caj Insurans yang dikenakan bagi manfaat kematian dan TPD pelan asas apabila anda membeli Amaun Muka minimum RM1,000,000.



### Jaminan Tidak Luput<sup>2</sup>

Anda akan terus menikmati perlindungan walaupun Nilai Akaun tidak cukup untuk membayar caj polisi dalam tempoh **6 tahun polisi yang pertama**.



### Fleksibiliti<sup>2</sup>

- Pertukaran dana tidak terhad yang membolehkan anda bertindak balas mengikut trend pasaran tanpa caj tambahan.
- Ciri tambah nilai mudah untuk potensi menambah simpanan<sup>3</sup>.
- Pengeluaran separa<sup>4</sup> apabila anda memerlukan dana.
- Kebebasan untuk melaraskan perlindungan insurans seiring dengan gaya hidup anda.



### Lengkapkan Perlindungan Anda dengan Manfaat Lain

**Pertingkatkan perlindungan hayat anda** dengan manfaat tambahan pilihan berikut, yang direka untuk memenuhi pelbagai keperluan:

- **Beyond Critical Cover (BCC)** – Perlindungan Penyakit Kritikal yang menyediakan sokongan kewangan semasa waktu mencabar.
- **Manulife MultiCI Enrich (MME)** – Perlindungan Penyakit Kritikal yang mengandungi perlindungan pelbagai peringkat, sokongan pemulihan berbilang peringkat dan manfaat lain.
- **Premium Care Benefit (PCB)** – Membantu menampung perbelanjaan sara hidup atau bayaran premium polisi pada masa hadapan.



### Potensi Pulangan Pelaburan<sup>3</sup>

Dapatkan pulangan atas pelaburan anda melalui dana-dana berkaitan pelaburan kami yang diuruskan secara profesional.

Untuk maklumat lanjut mengenai dana-dana tersebut, sila rujuk kepada lembaran fakta dana yang boleh didapati di laman web Manulife Malaysia di [www.manulife.com.my](http://www.manulife.com.my)



### Pelepasan Cukai Pendapatan

Anda mungkin layak menerima pelepasan cukai pendapatan tertakluk pada terma dan syarat Lembaga Hasil Dalam Negeri.

## Manulife Asset Shield sepintas lalu

Premium	Amaun Premium Minimum	Peratusan Peruntukan Premium
Premium Insurans	RM3,600 setahun untuk Tempoh Pembayaran Premium 6 atau 10 tahun	Sila rujuk Peruntukan Premium Insurans di bawah
	RM2,400 setahun untuk Tempoh Pembayaran Premium 20 tahun	
Premium Regular Saver Top-Up	RM100 setahun, RM50 setengah tahun, RM25 suku tahunan atau RM10 sebulan	95%
Premium MaxiSave 2		
Penambahan Premium Tunggal	RM1,000	95%

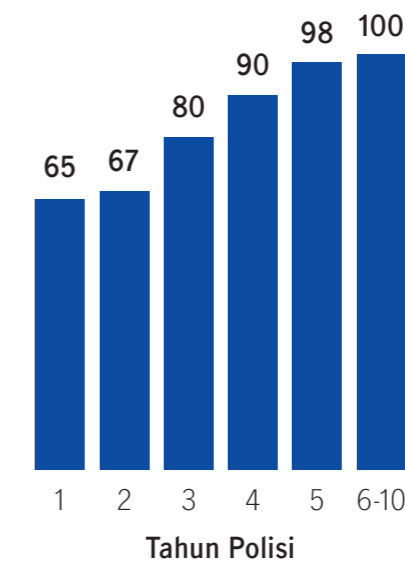
### Peruntukan Premium Insurans

Jumlah premium yang anda bayar akan diperuntukkan untuk membeli unit pelaburan menurut jadual berikut:

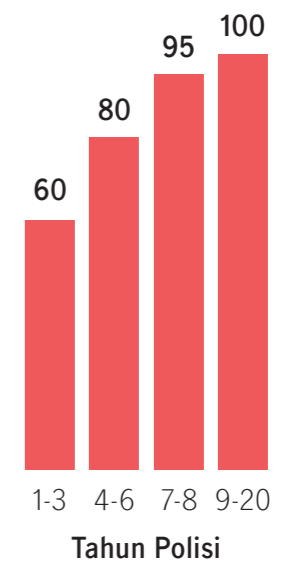
Peruntukan Premium (%) Tempoh Pembayaran Premium 6 Tahun



Peruntukan Premium (%) Tempoh Pembayaran Premium 10 Tahun



Peruntukan Premium (%) Tempoh Pembayaran Premium 20 Tahun



### Jenis-jenis Akaun<sup>5</sup>

- **Akaun Premium Insurans (API)**  
Terdiri daripada unit-unit yang diperuntukkan daripada Premium Insurans
- **Akaun Penambahan Premium (APP)**  
Terdiri daripada unit-unit yang diperuntukkan daripada mana-mana Penambahan Premium, iaitu Premium Regular Saver Top-Up, Premium MaxiSave 2 dan Penambahan Premium Tunggal

## Bagaimana Manulife Asset Shield berfungsi?



### Senario 1

Mark ialah seorang ahli perniagaan. Syarikatnya mengambil pinjaman RM5 juta untuk meluaskan perniagaan dan menginsuranskan Mark sebagai orang penting.



Melanggan **Manulife Asset Shield** pada umur 40 tahun

Perlindungan Kematian/TPD	<b>RM5 juta</b>
Tempoh Pembayaran	10 tahun
Tempoh Perlindungan	25 tahun
Premium Tahunan	RM60,000 (Tidak termasuk cukai kerajaan yang berkenaan)
Manfaat Kematangan (Jika tiada tuntutan dibuat sepanjang tempoh perlindungan)	RM409,464



### Perlindungan Kematian

Malangnya, Mark **meninggal dunia** akibat serangan jantung pada Tahun Polisi Ke-20



**Manfaat Yang Dibayar:** Dengan **Manulife Asset Shield**, syarikat Mark menerima bayaran sekali gus berjumlah **RM5 juta** untuk memastikan kelangsungan perniagaannya



Hasil pembayaran insurans boleh digunakan untuk **membayar baki pinjaman**



Baki hasil boleh digunakan untuk **meneruskan operasi perniagaan**

Nota: Pulangan tidak dijamin dan bergantung kepada prestasi dana-dana berkaitan pelaburan yang dipilih. Prestasi masa lepas dana-dana berkaitan pelaburan bukan petunjuk prestasi masa depan. Manfaat kematangan / manfaat kematian adalah berdasarkan unjuran kadar pulangan setahun 5% (dengan 100% Dana Ekuiti).

## Bagaimana Manulife Asset Shield berfungsi? (samb.)



### Senario 2

Eric ialah pencari nafkah bagi keluarganya. Beliau telah membeli rumah dan mengambil pinjaman perumahan berjumlah RM1 juta, dengan ansuran bulanan sebanyak RM4,500.



Melanggan **Manulife Asset Shield** pada umur 35 tahun

Perlindungan Kematian/TPD	<b>RM1 juta</b>
Tempoh Pembayaran	6 tahun
Tempoh Perlindungan	35 tahun
Premium Tahunan	RM20,000
Manfaat Kematangan (Jika tiada tuntutan dibuat sepanjang tempoh perlindungan)	RM35,513
Beyond Critical Cover (BCC)	RM100,000
Premium Care Benefit (PCB)	RM20,000



### Perlindungan Penyakit Kritikal

3 tahun kemudian, Eric disahkan menghidap **kanser**



**Bayaran Tuntutan Beyond Critical Cover:**  
**RM100,000**



Eric boleh menggunakan jumlah ini untuk **menampung bayaran ansuran pinjaman perumahan beliau** sementara memberi tumpuan kepada pemulihan



**Bayaran Tuntutan Premium Care Benefit:**  
**RM20,000** (setahun)



Eric boleh menggunakan jumlah ini untuk **membayar premium** bagi baki tempoh perlindungan

Selepas tuntutan dibuat, Amaun Muka **Manulife Asset Shield** akan diselaraskan kepada RM900,000.



### Perlindungan TPD

Malangnya, Eric hilang upaya selepas kemalangan dan mengalami **TPD** pada Tahun Polisi ke-10



**Manfaat Yang Dibayar:** Dengan **Manulife Asset Shield**, Eric menerima bayaran sekali gus berjumlah **RM900,000** untuk membantunya menghadapi kehilangan upaya yang dialami



Hasil pembayaran insurans boleh digunakan untuk **menjelaskan baki pinjaman perumahan**



Baki hasil boleh digunakan untuk **menggantikan pendapatan** Eric

Nota: Pulangan tidak dijamin dan bergantung kepada prestasi dana-dana berkaitan pelaburan yang dipilih. Prestasi masa lepas dana-dana berkaitan pelaburan bukan petunjuk prestasi masa depan. Manfaat kematangan / manfaat kematian adalah berdasarkan unjuran kadar pulangan setahun 5% (dengan 100% Dana Ekuiti).

## Yuran dan Caj

Yuran dan Caj Polisi	Penerangan																								
Caj Pentadbiran	RM6.00 sebulan bagi mod bayaran bulanan. RM5.00 sebulan bagi mod bayaran lain. Dikenakan pada permulaan setiap bulan dengan menolak bilangan unit yang mencukupi pada Nilai Aset Bersih (NAB) daripada Nilai Akaun.																								
Caj Insurans	Dikenakan pada permulaan setiap bulan dengan menolak bilangan unit yang mencukupi pada NAB daripada Nilai Akaun.																								
Caj Pengurusan Dana	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Nama Dana</th> <th>% daripada Dana setahun</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Income Fund</td> <td>0.75%</td> </tr> <tr> <td>Managed Fund</td> <td>1.35%</td> </tr> <tr> <td>Manulife Dividend Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Manulife Flexi Invest Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Equity Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Manulife Asia-Pacific REIT Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Manulife Global Equity Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Manulife Progress Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Manulife China Value Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Dana Ekuiti Dinamik</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Manulife Dana Asia-Pasifik</td> <td>1.50%</td> </tr> </tbody> </table>	Nama Dana	% daripada Dana setahun	Income Fund	0.75%	Managed Fund	1.35%	Manulife Dividend Fund	1.50%	Manulife Flexi Invest Fund	1.50%	Equity Fund	1.50%	Manulife Asia-Pacific REIT Fund	1.50%	Manulife Global Equity Fund	1.50%	Manulife Progress Fund	1.50%	Manulife China Value Fund	1.50%	Dana Ekuiti Dinamik	1.50%	Manulife Dana Asia-Pasifik	1.50%
Nama Dana	% daripada Dana setahun																								
Income Fund	0.75%																								
Managed Fund	1.35%																								
Manulife Dividend Fund	1.50%																								
Manulife Flexi Invest Fund	1.50%																								
Equity Fund	1.50%																								
Manulife Asia-Pacific REIT Fund	1.50%																								
Manulife Global Equity Fund	1.50%																								
Manulife Progress Fund	1.50%																								
Manulife China Value Fund	1.50%																								
Dana Ekuiti Dinamik	1.50%																								
Manulife Dana Asia-Pasifik	1.50%																								
Caj Pertukaran Dana	Diketepikan																								
Penalti Serahan Penuh	<p>Dikenakan sekiranya anda membuat keputusan untuk menyerahkan polisi anda dalam dua Tahun Polisi yang pertama dan hanya akan dikenakan ke atas Nilai Akaun dalam API dengan menolak daripada jumlah Nilai Akaun.</p> <p><b>Jadual Penalti Serahan Penuh</b></p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Tahun Polisi</th> <th>Penalti Serahan Penuh (% Nilai Akaun dalam API)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>20%</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>10%</td> </tr> </tbody> </table>	Tahun Polisi	Penalti Serahan Penuh (% Nilai Akaun dalam API)	1	20%	2	10%																		
Tahun Polisi	Penalti Serahan Penuh (% Nilai Akaun dalam API)																								
1	20%																								
2	10%																								
Penalti Pengeluaran Separa	<p>Dikenakan sekiranya anda membuat keputusan untuk membuat pengeluaran separa dalam dua Tahun Polisi yang pertama dan hanya akan dikenakan ke atas amaun yang dikeluarkan dari API dengan menolak daripada jumlah amaun pengeluaran.</p> <p><b>Jadual Penalti Pengeluaran Separa</b></p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Tahun Polisi</th> <th>Penalti Pengeluaran Separa (% Amaun Pengeluaran dari API)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>20%</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>10%</td> </tr> </tbody> </table>	Tahun Polisi	Penalti Pengeluaran Separa (% Amaun Pengeluaran dari API)	1	20%	2	10%																		
Tahun Polisi	Penalti Pengeluaran Separa (% Amaun Pengeluaran dari API)																								
1	20%																								
2	10%																								

Caj insurans untuk pelan asas adalah dijamin, manakala Yuran dan Caj lain-lain (termasuk Caj Insurans bagi rider) adalah tertakluk kepada perubahan. Sekiranya terdapat sebarang perubahan, Manulife Insurance Berhad ("MIB") akan memberikan notis bertulis sekurang-kurangnya 90 hari kepada pemilik polisi.

## Pengecualian

**Manulife Asset Shield** tidak melindungi:

1. Kematian disebabkan bunuh diri, sama ada dalam keadaan siuman atau tidak siuman, dalam masa 13 bulan dari Tarikh Pengeluaran atau sebarang Tarikh Penguatkuasaan Semula, mana yang kemudian.
2. Pengecualian piawai bagi kehilangan upaya akan dikenakan. Contoh pengecualian adalah kehilangan upaya disebabkan oleh kecederaan yang disengajakan, perkhidmatan dalam tentera darat, laut atau udara semasa peperangan diisytiharkan atau tidak diisytiharkan, kegiatan penerbangan selain daripada sebagai penumpang membayar tambang yang menaiki penerbangan komersial dll.

**Sila ambil perhatian bahawa senarai pengecualian di atas tidak menyeluruh. Anda dinasihatkan supaya merujuk kepada kontrak polisi untuk butir-butir penuh pengecualian.**

## Nota Penting

1. **Produk ini merupakan produk insurans yang terikat kepada prestasi aset-aset dasar dan bukan produk pelaburan tulen seperti unit amanah.**
2. Anda hendaklah memastikan bahawa pelan ini akan menepati keperluan anda dan anda mampu membayar premium yang perlu dibayar di bawah kontrak polisi. Anda boleh memilih untuk membayar premium sama ada secara bulanan, suku tahunan, setengah tahunan atau tahunan.
3. Sila ambil perhatian bahawa polisi insurans hayat adalah satu komitmen jangka panjang. Anda tidak dinasihatkan untuk memegang polisi ini bagi jangka yang pendek memandangkan kos permulaan yang tinggi. Jika anda menamatkan polisi anda pada tahun-tahun yang awal, anda mungkin mendapat balik kurang daripada jumlah amaun yang anda telah bayar.
4. Jika anda berhenti membayar premium bagi satu tempoh tertentu, terdapat kemungkinan polisi akan luput apabila Nilai Akaun tidak cukup untuk menolak semua caj polisi yang berkenaan.
5. Pembelian unit baharu dan penjualan unit akan dilakukan berdasarkan NAB. NAB ialah harga tunggal yang digunakan bagi pembelian dan penjualan unit oleh pemilik polisi. Sila layari [www.manulife.com.my/fundprice](http://www.manulife.com.my/fundprice) untuk melihat setiap NAB untuk setiap Dana Berkaitan Pelaburan. Sebagai alternatif, anda juga boleh menghubungi Pegawai Khidmat Pelanggan kami dengan menghubungi Talian Khidmat Pelanggan kami di 03-2719 9112 atau 1-300-13-2323, atau kunjungi cawangan kami yang terdekat dengan anda.
6. Walaupun dana berkaitan pelaburan mungkin melabur dalam sekuriti yang diluluskan oleh Syariah, pelan insurans berkaitan pelaburan yang terikat dengan dana bukan merupakan produk patuh Syariah.
7. Pulangan pelaburan tidak dijamin disebabkan harga seunit turun naik. Risiko pelaburan ini ditanggung sepenuhnya oleh pemilik polisi. Prestasi masa lepas dana bukan petunjuk prestasi masa depan.
8. Jika anda membeli pelan Insurans Berkaitan Pelaburan Premium Biasa yang melibatkan premium dengan jumlah yang besar iaitu RM5,000 dan ke atas, anda harus mempertimbangkan untuk membeli pelan Insurans Berkaitan Pelaburan Premium Tunggal/Tambahan sebagai pelan premium tunggal/tawaran Tambah Nilai kadar peruntukan yang lebih baik untuk pelaburan. Walau bagaimanapun, sila ambil perhatian bahawa polisi premium tunggal cenderung memberikan perlindungan insurans yang lebih rendah.

## Nota Penting (samb.)

9. Anda diberi “Tempoh Percubaan Percuma” selama lima belas (15) hari dari tarikh penerimaan kontrak polisi untuk menilai kesesuaian pelan insurans yang baru dibeli. Jika anda memulangkan kontrak polisi kepada MIB dalam tempoh ini, premium yang tidak diperuntukkan (jika ada), nilai unit yang telah diperuntukkan (jika ada) berdasarkan harga seunit pada tarikh penilaian seterusnya serta sebarang yuran dan caj yang telah ditolak kecuali Caj Pengurusan Dana, tolak sebarang yuran pemeriksaan perubatan yang telah ditanggung, akan dibayar balik kepada anda dan polisi ini akan dibatalkan.
10. Premium dan/atau caj polisi, yang mana berkenaan, mungkin tertakluk kepada cukai yang diperkenalkan oleh Kerajaan Malaysia dari semasa ke semasa. MIB berhak untuk menuntut daripada anda amaun yang bersamaan dengan cukai yang perlu dibayar bagi premium dan/atau caj polisi, yang mana berkenaan, pada kadar semasa. Kewajipan anda untuk membayar cukai tersebut akan termaktub dalam Terma dan Syarat polisi insurans anda.
11. Risalah ini bertujuan untuk memberi maklumat am sahaja dan tidak boleh dianggap sebagai kontrak insurans serta pertimbangan tidak akan diberikan kepada keadaan atau keperluan khusus sesiapa. Terma, keadaan, definisi dan pengecualian yang tepat pelan ini adalah termaktub dalam kontrak polisi yang dikeluarkan oleh MIB. Tertakluk pada terma dan syarat.
12. Untuk maklumat lanjut mengenai pelan insurans berkaitan pelaburan, sila rujuk kepada “Panduan kepada Pemilik Polisi berkaitan Pelaburan mengenai Perlindungan Insurans” di [www.manulife.com.my](http://www.manulife.com.my).
13. Semua umur dalam risalah merujuk kepada umur pada hari jadi berikutnya.
14. Jika terdapat percanggahan antara versi Bahasa Inggeris, Bahasa Melayu dan Bahasa Cina, versi Bahasa Inggeris akan digunakan.
15. Pelan ini ditaja jamin oleh Manulife Insurance Berhad (200801013654 (814942-M)), sebuah syarikat yang dilesenkan di bawah Akta Perkhidmatan Kewangan 2013 dan dikawal selia oleh Bank Negara Malaysia. Syarikat ini terletak di Tingkat 16, Menara Manulife, 6, Jalan Gelenggang, Damansara Heights, 50490 Kuala Lumpur.

## Nota Produk

- 1 Perlindungan TPD adalah sehingga umur 70 tahun pada hari jadi berikutnya.
- 2 Tertakluk pada terma dan syarat. Sila rujuk kepada kontrak polisi untuk butiran lanjut.
- 3 Pulangan adalah tidak dijamin dan bergantung kepada prestasi dana. Prestasi masa lepas dana bukan petunjuk prestasi masa depan.
- 4 Tertakluk kepada yuran dan caj berkenaan.
- 5 Tiada pemindahan Nilai Akaun dibenarkan antara API dan APP.



Ketahui lebih lanjut dengan menghubungi Khidmat Pelanggan kami di talian **03 2719 9112 / 1300 13 2323** atau berhubung dengan penasihat Manulife profesional kami hari ini!

 **Manulife**

### Manulife Asset Shield\*

**确保您的资产  
在生活充满不  
确定性时, 得到  
妥善保障**

\*PIDM 就保险产品下单位部分应支付之保险利益的保障是有限性的。请参阅 PIDM 的保险及伊斯兰保险利益保障制度的小册子或联络 Manulife Insurance Berhad 或 PIDM (请浏览 [www.pidm.gov.my](http://www.pidm.gov.my))。

Manulife Insurance Berhad 是 PIDM 的成员。





拥有自己的梦想家园或汽车是一件值得让您引以为荣的事情。毕竟，您是通过努力工作才拥有这些资产。然而，要拥有这些资产通常需要背负贷款。您是否想过，如何在发生意外时为家人保障这些资产吗？

同样的，若您是一位通过贷款为资产融资的老板，需考虑如何不幸死亡或残疾等意外发生时，保障您的企业资产。

当困难来临时，您不必失去一切。保护好您的资产，才能保护好您的家人。

**Manulife Asset Shield** 是一项投资联结保险计划，旨在确保您的资产在生活充满不确定性时得到妥善保障。它也根据您的需求提供灵活性的保障期限选项。

**Manulife Asset Shield** 会在您面临燃眉之急时宽慰您，并让您安心。

## Manulife Asset Shield 的重要特点



### 高额保险保障

若不幸死亡或终身全残(TPD)<sup>1</sup>, Manulife 将支付至少 **RM400,000** 的投保额或户口价值, 视何者为高。



### 灵活性的保费缴付期限和保障期限

选择适合您需求的保费缴付期限和保障期限。

保费缴付期限	6年、10年或20年
保障期限	25年、30年或35年



### 高幅度保险折扣

当购买投保额 RM1,000,000 及以上的保单, 您将享有对于基本保单的死亡及 TPD 惠益的 **20%** 保险费用折扣。



### 不失效保证<sup>2</sup>

在首6个保单年内, 即使户口价值不足以缴付保险费用, 也可继续享有保障。



### 灵活性保单<sup>2</sup>

- 顺应市场趋势作出无限次数的基金转换, 且不征收任何额外费用。
- 便利的加额特征, 能增加潜在的储蓄额<sup>3</sup>。
- 需要时可提出部份款项<sup>4</sup>。
- 可自由调整受保项目来满足生活需求。



### 搭配其他附加惠益以完善您的保障

通过以下可选附加惠益**提升人寿保障**, 以满足不同需求:

- **Beyond Critical Cover (BCC)** – 在关键时刻提供财务支援的严重疾病保障。
- **Manulife MultiCI Enrich (MME)** – 具备多阶段保障、多重康复支援和其他惠益的严重疾病保障。
- **Premium Care Benefit (PCB)** – 帮助您支付生活费用或未来的保单保费。



### 潜在投资回酬<sup>3</sup>

您可通过我们一系列专业管理的投资联结基金赚取潜在回酬。

欲知基金详情, 请参阅 Manulife Malaysia 网站 [www.manulife.com.my](http://www.manulife.com.my) 所提供的基金资料表。



### 税务豁免

所缴付的保费可享有减免所得税务, 唯须取决于内陆税收局的条件与规则。

## Manulife Asset Shield 惠益一览表

保费	最低保费金额	保费配置比率
保险保费	6年或10年保费缴付期限, 每年 RM3,600	请参阅以下的保险保费配置
	20年保费缴付期限, 每年 RM2,400	
Regular Saver Top-Up 保费	每年 RM100、每半年 RM50、每三个月 RM25 或每个月 RM10	95%
MaxiSave 2 保费		
单期加额保费	RM1,000	95%

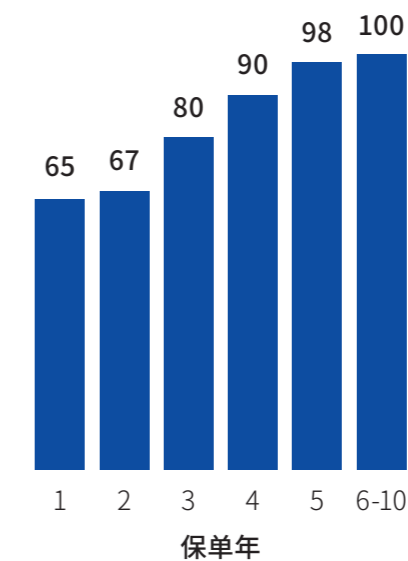
### 保险保费配置

您所缴付的保费将根据下表配置以购买投资单位:

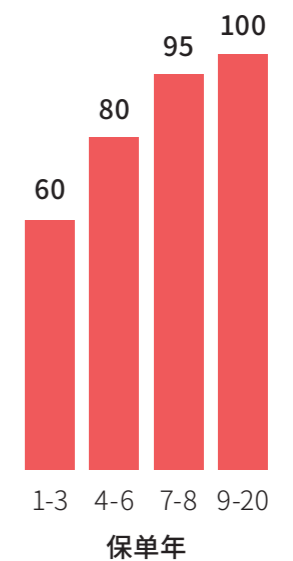
保费配置 (%)  
6年保费缴付期限



保费配置 (%)  
10年保费缴付期限



保费配置 (%)  
20年保费缴付期限



### 户口种类<sup>5</sup>

- **保险保费户口 (IPA)**  
包含来自保险保费的已配置单位
- **加额保费户口 (TUPA)**  
包含来自任何加额保费的已配置单位, 即 Regular Saver Top-Up 保费、MaxiSave 2 保费和单期加额保费

## Manulife Asset Shield 如何发挥效用?



### 境况1

Mark 是一位商人。他的公司获得了 RM500万的业务扩张贷款，并将 Mark 作为关键人物投保。



在40岁时签购 Manulife Asset Shield

死亡/TPD 保障	<b>RM500万</b>
保费缴付期限	10年
保障期限	25年
年度保费	RM60,000 (不包括任何适用的政府税)
期满惠益 (若在保障期限内没有提出索赔)	RM409,464



### 死亡保障

Mark 很不幸的在第20个保单年因心脏病逝世



惠益支付: 通过 Manulife Asset Shield, Mark 的公司获得了一笔 **RM500万** 的一次性赔偿, 以维持业务的正常运作



保险赔偿金可用于 **偿还剩余贷款**



剩余保险赔偿金可用于 **维持业务营运**

## Manulife Asset Shield 如何发挥效用? (续)



### 境况2

Eric 是家里的经济支柱。他购买了一套住宅物业, 并申请总额为 RM100 万的房屋贷款, 其每月分期付款为 RM4,500。



在35岁时签购 Manulife Asset Shield

死亡/TPD 保障	<b>RM100万</b>
保费缴付期限	6年
保障期限	35年
年度保费	RM20,000
期满惠益 (若在保障期限内没有提出索赔)	RM35,513
Beyond Critical Cover (BCC)	RM100,000
Premium Care Benefit (PCB)	RM20,000



### 严重疾病保障

三年后, Eric 被诊断患癌



Beyond Critical Cover 应付索赔: **RM100,000**



这笔款项让 Eric 能够在专注康复期间, 用于 **支付房屋贷款**

Premium Care Benefit 应付索赔: **RM20,000** (每年)



这笔款项让 Eric 能够继续 **支付** 剩余年份的 **保费**

索赔后, Manulife Asset Shield 的保额将降低至 RM900,000。



### TPD 保障

Eric 很不幸的在第10个保单年遇上意外事故后, 变得终身全残 (TPD)



惠益支付: 通过 Manulife Asset Shield, Eric 获得了一笔 **RM900,000** 的一次性赔偿, 以帮助他应对残疾问题



保险赔偿金可用于 **偿还房屋贷款的余额**



剩余保险赔偿金将作为 Eric 的 **收入替代**

注: 回酬恕不受保证, 胥视所选择投资联结基金的表现而定。投资联结基金的过往表现不可视为未来业绩的指标。期满惠益/死亡惠益基于5%的预计年回酬率 (100% 股本基金)。

注: 回酬恕不受保证, 胥视所选择投资联结基金的表现而定。投资联结基金的过往表现不可视为未来业绩的指标。期满惠益/死亡惠益基于5%的预计年回酬率 (100% 股本基金)。

## 费用与收费

保单费用和收费	详情																								
行政费用	每月付款者每月征收 RM6.00。 其他付款频率者每月征收 RM5.00。 于每月初征收。从户口价值里按基金资产净值 (NAV) 计算而扣除足够的单位。																								
保险费用	于每月初征收，从户口价值里扣除以 NAV 计算的足够单位。																								
基金管理费用	<table border="1"> <thead> <tr> <th>基金名称</th> <th>基金年利率比率</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Income Fund</td> <td>0.75%</td> </tr> <tr> <td>Managed Fund</td> <td>1.35%</td> </tr> <tr> <td>Manulife Dividend Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Manulife Flexi Invest Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Equity Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Manulife Asia-Pacific REIT Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Manulife Global Equity Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Manulife Progress Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Manulife China Value Fund</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Dana Ekuiti Dinamik</td> <td>1.50%</td> </tr> <tr> <td>Manulife Dana Asia-Pasifik</td> <td>1.50%</td> </tr> </tbody> </table>	基金名称	基金年利率比率	Income Fund	0.75%	Managed Fund	1.35%	Manulife Dividend Fund	1.50%	Manulife Flexi Invest Fund	1.50%	Equity Fund	1.50%	Manulife Asia-Pacific REIT Fund	1.50%	Manulife Global Equity Fund	1.50%	Manulife Progress Fund	1.50%	Manulife China Value Fund	1.50%	Dana Ekuiti Dinamik	1.50%	Manulife Dana Asia-Pasifik	1.50%
	基金名称	基金年利率比率																							
	Income Fund	0.75%																							
	Managed Fund	1.35%																							
	Manulife Dividend Fund	1.50%																							
	Manulife Flexi Invest Fund	1.50%																							
	Equity Fund	1.50%																							
	Manulife Asia-Pacific REIT Fund	1.50%																							
	Manulife Global Equity Fund	1.50%																							
	Manulife Progress Fund	1.50%																							
	Manulife China Value Fund	1.50%																							
Dana Ekuiti Dinamik	1.50%																								
Manulife Dana Asia-Pasifik	1.50%																								
基金切换收费	豁免																								
全面退保罚金	适用于若您决定在首2个保单年内退保，并且仅从 IPA 的户口价值里征收，并从总户口价值里扣除。																								
	<b>全面退保罚金列表</b>																								
	<table border="1"> <thead> <tr> <th>保单年</th> <th>全面退保罚金 (IPA 户口价值比率)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>20%</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>10%</td> </tr> </tbody> </table>	保单年	全面退保罚金 (IPA 户口价值比率)	1	20%	2	10%																		
	保单年	全面退保罚金 (IPA 户口价值比率)																							
1	20%																								
2	10%																								
部份提款罚金	适用于若您决定在首2个保单年期间进行部份提款。部份提款罚金仅从 IPA 中所提取的数额而获征收，并从该数额里扣除。																								
	<b>部份提款罚金列表</b>																								
	<table border="1"> <thead> <tr> <th>保单年</th> <th>部份提款罚金 (从 IPA 中提款数额比率)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>20%</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>10%</td> </tr> </tbody> </table>	保单年	部份提款罚金 (从 IPA 中提款数额比率)	1	20%	2	10%																		
	保单年	部份提款罚金 (从 IPA 中提款数额比率)																							
1	20%																								
2	10%																								

基本保单的保险费用是受保证的，而其它费用与收费 (包括附加利益的保险费用) 均可被调整。若有所调整，Manulife Insurance Berhad (“MIB”) 将提早给予保单持有人至少90天前的书面通知。

## 除外条款

Manulife Asset Shield 将不保障以下事项:

1. 从保单发出日期或复效日期算起的13个月内，视何者为后，在神智清醒或不清醒的情况下自杀身亡。
2. 残障的标准除外条款均适用于此。除外条款例子如因蓄意自残受伤而导致残障发生、在已宣战或未宣战的情况下服役于海陆空军，以及参与飞行活动等等 (付费乘客搭乘商业航班除外)。

敬请留意，以上除外条款恕未一一尽录。请参阅保单合约了解除外条款详情。

## 重要提示

1. 此份保险计划乃与资产基金及其投资表现息息相关的保险产品，并非如同单位信托基金般的纯投资产品。
2. 您应确保此附加保单能满足您的需求，及所需缴付于此保单的保费是您所能负担的。您可选择以每月一次、每三个月一次、每半年一次或每年一次的方式缴付保费。
3. 敬请留意，购买人寿保险是一项长期承诺。由于起始成本偏高，我们并不鼓励您短期性持有这份保单。若您最初几年内终止您的保单，您可能取回少于您已缴付的数额。
4. 若您停止缴付保费一段时间，而当户口价值不足以用来扣除所有适用的保单费用时，该保单将有可能失效。
5. 新单位的买进和单位的脱售价位将以有关基金的资产净值 (NAV) 为准。而资产净值乃保单持有人在买进及脱售有关单位时的单一价格。欲知有关投资联结基金的 NAV，请浏览 [www.manulife.com.my/fundprice](http://www.manulife.com.my/fundprice)。此外，您也可以拨打我们的客户服务热线 03-2719 9112 或 1-300-13-2323 以联系我们的客户服务专员，或前往您临近的任何一家分行。
6. 虽然基金可能会投资入符合伊斯兰教教义批准的证券，但与该基金联结的投资联结保险计划并不是符合伊斯兰教教义的产品。
7. 由于基金单位价起落不定，因此投资回酬并不受保证。任何涉及的投资风险一概由保单持有人自行承担。须注意基金的过往表现不可作为未来业绩的指标。
8. 若您购买一份定期保费投资联结保险计划，而涉及的保费高达 RM5,000 以上，您应考虑购买单期保费投资联结保险计划/加额，因为它可能提供更佳的投资分配率以作投资。唯须留意的是，单期保费保单所提供的保险保障往往比较低。
9. 您可在保单合约送达日期算起的十五 (15) 天的免费审查期内审查新购买保单之适合性。若您在此段期间退还保单合约予 MIB，公司将悉数退还未分配的保费 (若有) 以及按下一个评估日期之单位价格计算的已配置单位价值 (若有)，其中不包括已扣除的基金管理费用，并扣除可能产生的任何体检费用，而此保单亦就此取消。
10. 保费及/或保单费用 (视何者适用) 均可能须缴付马来西亚政府在任何时候所实施的任何税务。MIB 有权向您征收按现行率所计算的相关税务，并予以缴纳。缴付税款之义务将构成您签购保单的条件与规则之一部分。
11. 此份册子只提供一般概述资讯，不可被视为保险合约之一部分，其并未曾针对任何人士的特定情况或需求予以考虑。有关此保险计划之详细条件与规则，除外条款与定义，均注明于由 MIB 所发出的保单契约内。需符合法规。

## 重要提示 (续)

12. 欲知更多有关投资联结保险计划的详情, 请参阅 [www.manulife.com.my](http://www.manulife.com.my) 所提供的“投资联结保单持有人的保险保障指南”。
13. 所有年龄在此份册子是指下一个生日年龄。
14. 英文、马来文与中文的版本之间若有任何出入, 应以英文原版本为准。
15. 此份保险计划乃由 Manulife Insurance Berhad (200801013654 (814942-M)) 承保。公司持有执照乃依据 2013 年金融服务法令所颁发, 并受马来西亚国家银行管制。其办事处地点处于 16<sup>th</sup> Floor, Menara Manulife, 6, Jalan Gelenggang, Damansara Heights, 50490 Kuala Lumpur。

## 产品脚注

- <sup>1</sup> TPD 保障至70岁 (下一个生日年龄)。
- <sup>2</sup> 需符合条规。请参阅保单合约以了解详情。
- <sup>3</sup> 回酬恕不受保证, 胥视相关基金的表现而定。基金的过往表现不可视为未来业绩的指标。
- <sup>4</sup> 需缴付适当的费用与收费。
- <sup>5</sup> IPA 和 TUPA 之间的户口价值不得互相转让。



欲了解详情, 请即日拨打我们的客户服务热线 **03 2719 9112 / 1300 13 2323** 或  
联络我们的Manulife专业顾问!

